# Den nye tørretumbler

**Tillykke** - du har valgt et moderne kvalitetsprodukt fra Siemens. Denne kondenstørretumbler har et meget lavt energiforbrug. Alle tørretumblere bliver kontrolleret grundigt for fejl og mangler, inden de forlader vores fabrik.

Hvis du har spørgsmål, er du velkommen til at kontakte vores

# Miljøvenlig bortskaffelse 2

Dette apparat er mærket iht. det europæiske direktiv 2012/19/EU om affald af elektriske og elektroniske produkter (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Dette direktiv indeholder bestemmelser om returnering og recycling af kasseret elektrisk udstvr gældende over hele EU.

Der findes yderligere oplysninger om vores produkter, tilbehør, reservedele og service findes på www.siemens-home.com

Forberedelse Indstilling af programmer. ■ Tørring .... Anvisninger om vasketøi Finjustering af tørreresultatet Rengøring og pleje Programoversigt Installering. Elektrisk tilslutning. Frostsikring / transport Tekniske data Ekstra tilbehør Hvad skal man gøre, hvis... / kundeservice...10 Sikkerhedsanvisninger.

# kun til tørring af tekstiler, som er blevet vasket i vand. A Hold børn under 3 år på sikker afstand af tørretumbleren. Lad ikke børn udføre rengøring eller vedligeholdelse af tørretumbleren uden at være under opsiat. Lad ikke børn være uden opsigt sammen med Hold husdvr borte fra tørretumbleren! Tørretumbleren kan bruges af børn fra 8 år samt af personer med begrænsede fysiske, sensoriske eller psykiske evner og af personer med manalende erfaring eller viden, hvis de er under opsigt eller er blevet instrueret af en ansvarlig Dette apparat er beregnet til brug i en høide på op til maksimalt 4000 meter over havets overflade.

– Ekstra skabstørt 📗 🤝

Skabstørt

Strygetørt

varmt 20'

Anvendelse i henhold til formål

kun til husholdningsbrug

Programvælger

Ekstra skabstørt –

Skabstørt –

Strygetørt\_

superLyn 40'



Ekstrafunktioner

# Anvend aldrig tørretumbleren, hvis den er Kun med tørre hænder! Hold kun i stikket!



Sorter vasketøjet + læg det l Fiern alle genstande fra lommerne. Vær især opmærksom på lightere! Tromlen skal være tom, når vasketøjet lægges i! Se programoversigten på side 7 Se også den separate vejledning "Uldkurv" (afhængigt af model).



... og tilpas individuelt



Rengør fnugfiltret og/eller luftkøleren under rindende vand → side 4/6. 

(Filter) Finjustering af Reduceret temperatur med længere tørretid til sarte tekstiler O, som f.eks. polyacryl, polyamid, elastan eller acetat.

Tørreresultatet (f.eks. skabstørt) kan indiusteres i tre trin 0. 1. 2. 3 1 - maks, 3) til programmet **Bomuld**, **Strygelet** og **superLyn 40**' → forindstilling = 0. Efter finindstillingen af et af disse

programmer bibeholdes indstillingen også for de andre. Yderligere oplysninger  $\rightarrow$  side 5/6.

**Tørring** 

Kondensvandbeholder



**Tørring** 

## Tømme kondensvand

## m **altid** beholderen efter tørringen!

Træk kondensvandbeholderen ud, og hold den vandret.

Hæld kondensvandet ud.

Skyd altid beholderen helt ind, til den går i indgreb. Hvis indikatorlampen  $\stackrel{\text{de}}{=}$  (**Beholder**) blinker  $\rightarrow$  Hvad skal man gøre, hvis..., side 10.



# Rense fnuafilte

ens **altid** fnugfiltret efter tørringen!

Luk lugen op, fjern fnug fra lugen/området ved lugen.

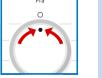
Træk fnugfiltret ud, og klap det op.

Fjern fnuggene (stryg hånden over fnugfiltret). Skyl fnugfiltret igennem med varmt vand, hvis det er meget snavset eller tilstoppet, og tør det godt!

Klap fnugfiltret sammen igen, og sæt det på plads.

# Slukke tørretumbler

Stil programvælgeren på **Fra**. ad ikke tøjet blive liggende i tørretumbleren!



# Vasketøj, udtagning

Den automatiske antikrøl-funktion bevæger tromlen med bestemte tidsintervaller asketøjet bliver løsnet og holdt blødt i en time (hvis ekstrafunktionen Antikrøl er valgt, i to timerafhængigt af model).



Programslut så snart indikatorlampen → 🏖 (tøjet løsnes/færdig) lyser.

Afbryd program efterfyldning eller udtagning af vasketøj.

Tørringen kan afbrydes kortvarigt for at efterfylde eller tage vasketøj ud, men derefter skal tørringen ortsættes eller afsluttes!



△ Sluk aldrig for tørretumbleren, før tørringen er afsluttet!

/ Tromlen og lugen kan være meget varme!

- Luk lugen op, tørringen bliver afbrudt.
- Fyld mere vasketøj i, eller tag vasketøj ud, og luk lugen. Vælg eventuelt program og ekstrafunktioner igen. Tryk på tasten ♦ **start**.

# Anvisninger om vasketøj ...

# Følg producentens plejeanvisninger!

Tørring ved normal temperatur. Tørring ved lav temperatur → vælg også \* (Skåne).

Må ikke tørres i tørretumbler. Følg ubetinget sikkerhedsanvisningerne på side 11!

F.eks. må følgende tekstiler ikke tørres i tørretumbler:

- Luftuigennemtrængelige tekstiler (f.eks. med gummibelægning). Sarte stoffer (silke, syntetiske gardiner) → krølning
- Dryppende vådt vasketøj → højt energiforbrug!
- Vasketøj, som er tilsmudset med olie.

# Sorter vasketøjet efter stoftype og tørreprogram for at opnå et ensartet tørreresultat.

Før altid meget små tekstilstykker (f.eks. babystrømper) sammen med større stykker

- (f.eks. et håndklæde). - Luk lynlåse, hægter og maller, og knap betræk. Bind stofbælter, forklædebånd osv.
- Tør ikke strygelet vasketøi for længe → risiko for krølning! Lad tøjet eftertørre udenfor
- Uld må ikke tørres i tørretumbleren, kun opfriskes → side 7 Programmer **Uldfinish**
- Stryg ikke tøjet umiddelbart efter tørringen, men lad det ligge sammenlagt et stykke tid → derved bliver restfugtigheden ensartet fordelt. - Tørreresultatet afhænger af den vandtvpe, der anvendes til vasken. → Finiustering af
- tørreresultatet, side 5/6.
- Strikkede tekstiler (f.eks. T-shirts, sportstøj) kryber ofte ved den første tørring. → Brug ikke programmet **Ekstra skabstørt**.
- Stivet vasketøj er ikke optimalt egnet til tørring i tørretumbler → stivelse efterlader en belægning, der påvirker tørringen negativt Doser skyllemidlet iht. producentens angivelser ved vask af tøj, der skal tørres i
- Anvend et tidsprogram ved fortørrede tekstiler med flere lag eller enkelte små stykker vasketøj. Også velegnet til eftertørring.

## Miljøbeskyttelse / sparetips

- Centrifuger vasketøjet grundigt i vaskemaskinen, inden det tørres → højere centrifugeringshastighed reducerer tørretiden og sænker energiforbruget. Centrifuger også
- Udnyt den maksimalt anbefalede tøjmængde, men overskrid den ikke → programoversigt.
- Sørg for god udluftning i rummet under tørringen.
- Luftindtaget må ikke tildækkes eller tilklæbes. Hold luftkøleren ren → Pleje og rengøring, side 6.

# Finjustering af tørreresultatet

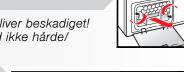
og drej 5 x mod højre

til det ønskede trin



Brug aldrig ståluld eller skurende midler!

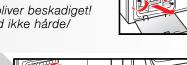
**3.** Drei de to låsearme ind mod hinanden. 4. Træk beskyttelsesfiltret / luftkøleren ud. Pas på, at beskyttelsesfiltret og luftkøleren ikke bliver beskadiget! Rengør udelukkende med varmt vand, og anvend ikke hårde



Kun ved slukket tørretumbler!

Rens beskyttelsesfiltret 5 - 6 gange om året,

eller hvis (Filter) blinker efter rensning af fnugfiltret.

















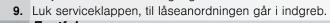












7. Sæt beskyttelsesfiltret / luftkøleren ind igen,

5. Rengør beskyttelsesfilter / luftkøler helt.

Finjustering af tørreresultatet

Kengøring og pl

- Tør af med en blød, fugtig klud.

Luftkøler / beskyttelsesfilter

Lad tørretumbleren køle af.

serviceklappen.

1. Frigør serviceklappens låsning.

2. Luk serviceklappen helt op.

skarpkantede genstande!

**6.** Rengør tætningerne.

Lad vandet dryppe godt af.

håndtaget skal vende nedad!

8. Drej de to låsearme tilbage igen.

Tørring / Strygetørt / Skabstørt / Antikrøl funktion vises ef-

Cort signal ved ændring fra tørringsgrad 3 til 0, langt signal

Anvend ikke aggressive rengørings- eller opløsningsmidler

Fiern rester af sæbe og rengøringsmidler med det samme.

Tørretumblerkabinet, betjeningspanel, luftindtag, fugtighedsføle

tætningen. Det forringer ikke tørretumblerens funktion på nogen måde!

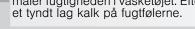
Tag kun beskyttelsesfiltret ud til rengøring! Luftkøleren, som befinder

sig bag beskyttelsesfiltret, skal kun rengøres én gang om året!

Der kan løbe restvand ud, læg en sugende klud under

Under tørringen kan der af og til danne sig vandansamlinger mellem ruden og

Tørretumbleren er udstyret med fugtfølere af rustfrit stål. Fugtfølerne måler fugtigheden i vasketøjet. Efter længere tids drift kan der danne s



1. Luk lugen op, og rens fugtfølerne med en fugtig svamp med ru



Leveringsomfang: Tørretumbler, brugs- og opstillingsveiledning, uldkurv (afhængigt af model).

Kontroller tørretumbleren for transportskader!

Tørretumbleren er meget tung. Løft den ikke alene!

- Pas på skarpe kanter!

Løft ikke tørretumbleren i dele, der stikker ud (f.eks. lugen) - fare for brud!

Tørretumbleren må ikke opstilles i rum, hvor der er risiko for frost! Der kan opstå skader. hvis vandet fryser!

Lad i tvivlstilfælde en fagmand foretage tilslutningen!

# Opstilling af tørretumbler

Netstikket skal altid være tilgængeligt. Opstil tørretumbleren på et rent, jævnt og fast

Hold luftindtaget på tørretumbleren frit.

- Hold området omkring tørretumbleren rent. Juster tørretumbleren ind til vandret ved hiælp af

skruefødderne. Anvend et vaterpas.

Skruefødderne må under ingen omstændigheder

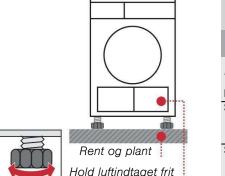


Opstil ikke tørretumbleren bag en dør eller skydedør, som kan forhindre eller blokere for åbning af tørretumblerens luge! Dette sikrer, at børn ikke kan blive spærret inde i maskinen og komme i livsfare.



Tag alle tilbehørsdele ud af Tromlen skal være tom!

> Typeskiltet er anbragt på bagsiden af tørretumbleren. Effektforbrug i slukket tilstand



**Nettilslutning** se Sikkerhedsanvisningerne → side 11. - Tilslut tørretumbleren forskriftsmæssigt til en vekselstrøms-stikkontakt med jordforbindelse. Lad i tvivlstilfælde en elektriker kontrollere stikkontakten!

Netspændingen og spændingsangivelsen på tørretumblerens typeskilt (→ side 9) skal

# Elektrisk tilslutning

Apparatet er udstyret med et EU-Schuko-stik (sikkerhedsstik) og kan Typ E anvendes i Finland. Norge og Sverige. I Danmark er apparatet kun godkendt til brug i forbindelse med en stikkontakt type E hhv. type CEE7/7-S med et jordben.



Hvis der kun findes en stikkontakt af type K på tilslutningsstedet, skal Typ K apparatet tilsluttes med en egnet stik-adapter. Kun på denne kan det sikres, at apparatet er korrekt sikkerhedsjordet.



Denne adapter (tilladt til maks. 13 ampere) kan bestilles via kundeservice

Tørretumbleren må ikke

benyttes ved frostfare!

# -rostsikring / transport

#### ∠ Forberedelse

(reservedelsnr. 616581).

Tømning af kondensvandbeholder, side 4.

Stil programvælgeren på et vilkårligt program.

3. Tryk på tasten ♦ start → kondensvandet bliver pumpet ind i beholderen.

4. Vent 5 minutter, og tøm igen kondensvandbeholderen.

5. Stil programvælgeren på Fra.

# kniske data

Mål (DxBxH) 60 x 60 x 85 cm (indstillelia høide)

Ca. 45 kg Maks. fyldningsmængde

Kondensvandbeholder Tilslutningsspænding Tilslutningseffekt

Omgivende temperaturer

Produktnummer Fabrikationsnummer

0,10 W Effektforbrug i standby-tilstand (ikke-slukket tilstand) 1.00 W

# Forbrugs værdier (Mærkeværdien opnås ved maksimal varmeeffekt.)

est effektive program til tekstiler af bomuld

ingår det kombinerede energiforbrug, det mest effektive program til tørring af våde bomuldstekstiler.

7 kg/3,5 kg

Standard-programmer til bomuld iht. gældende EU-forordning 932/2012

gramindstilling til prøvning og energimærkning iht. direktiv 2010/30/EF

Program	Den centrifugeringshastighed, som blev anvendt til vasketøjet	Varig	nhed**	Energif	orbrug**
Bomuld	_	7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
Skabstørt*	1400 rpm	112 min	93 min	3,54 kWh	1,95 kWh
	1000 rpm	131 min	100 min	4,13 kWh	2,27 kWh
	800 rpm	150 min	116 min	4,72 kWh	2,79 kWh
Strygetørt*	1400 rpm	93 min	78 min	2,55 kWh	1,78 kWh
	1000 rpm	111 min	87 min	3,22 kWh	2,23 kwh
	800 rpm	130 min	98 min	3,90 kWh	2,81 kwh
Strygelet		3,5 kg		3,5 kg	
Skabstørt*	800 rpm	48 min	42 min	1,35 kWh	1,35 kWh
	600 rpm	60 min	51 min	1.65 kWh	1.65 kWh

ølgende "standard-bomuld-program" (markeret med 🔾 ) er velegnet til tørring af bomuldstekstiler med normal fugtighed og er, hvad

Programindstilling for prøvning iht. gældende norm EN 61121.

Afhængigt af tekstilltypen, sammensætningen af tørretøjet, tøjets restfugtighed, den indstillede tørringsgrad samt fyldningsmængden Tilslutningsværdi og påkrævet sikring er angivet på tørretumblerens typeskilt. kan værdierne afvige fra de angivne værdier.

☐ Bomuld Skabstørt





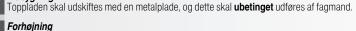
# EKSTIFA TITIOENØY (hos kundeservice via bestillingsnummer, afhængigt af model)

Pladsbesparende placering af tørretumbleren ovenpå en egnet vaskemaskine af samme dybde og bredde. Tørretumbleren skal ubetinget fastgøres til vaskemaskinen med dette monteringssæt. WZ 20300: Med udtrækkelig bordplade.

4.13kWh/2.27 kWh

Programvarighed

131 min/100 min



Letter ilægning / udtagning af vasketøj. Kurven i udtræksenheden kan bruges til transport af vasketøjet.

Tilslutningssæt for kondensvand til afløb

Kondensvandet bliver ledt direkte til afløbet gennem en slange.

# Hvad skal man gøre, hvis...



Oplys apparatets produktnummer (E-Nr.) og fabrikationsnummer (FD-Nr.) ved kontakt med kundeservice (se på indersiden af lugen). Sæt programvælgeren på **Fra**, og træk netstikket ud af stikkontakten. 

Kontroller sikringen for stikkontakten. Display og indikatorlamper Energispare-modus er aktiveret → separat Veiledning for energispare-modus. (afhængigt af model) er slukket, og tasten **start** 

Indikatorlampen ♠ (Beholder), Tømning af kondensvandbeholder → side 4. Kontroller slangen til kondensafløb, hvis den forefindes. Indikatorlampen 🖄 (Filter), og Rengør fnugfiltret og/eller luftkøleren under rindende vand  $\rightarrow$  side 4/6. tasten  $\oplus$  **start** blinker. Tørretumbleren starter ikke. Er der trykket på tasten 🗘 **start**'

Fr lugen lukket? Er der indstillet et program? Omgivende temperatur over 5 °C? Der løber vand ud. Indiuster tørretumbleren til vandret. Rens luftkølerens tætning.

Tryk lugen til, til den går hørbart i indgreb. Lugen åbnes af sig selv. Tøjet er krøllet. r påfyldningsmængden overskredet? Tag tøjet ud straks ved programmets afslutning, hæng det Valg af ikke-tilpasset program  $\rightarrow$  side 7.

Efter programslut føles varmt vasketøj fugtigere, end det i Vasketøjet er ikke helt tørt elle virkeligheden er. Bred vasketøjet ud. så varmen kan er stadig for fugligt. Finindstil tørringsresultatet. Derved forlænges tørretiden.

uden at temperaturen forgoes. Vasketgiet bliver mere tgrt. Vælg et program med længere tørretid, eller vælg et højere tørringsresultat. Temperaturen bliver ikke forøget af dette. Vælg et tidsprogram til eftertørring af restfugt i vasketøjet Hvis den maksimale påfyldningsmængde er overskredet, kan vasketøjet ikke blive gennemtørt.

Rens fugtfølerne i tromlen. Et fint kalklag på fugtfølerne kan forringe deres funktion, så vasketøjet ikke bliver gennemtørt. Tørringen blev afbrudt af et strømsvigt, på grund af en fyldt kondensvandbeholder, eller fordi den maksimale tørretid var

Er tørretiden for lang? Rengør fnugfiltre under rindende vand  $\rightarrow$  side 4. Utilstrækkelig lufttilførsel → sørg for luftcirkulation. Luftindsugningen er muligvis blokeret → hold indsugningsåbningen fri  $\rightarrow$  side 8.

Omgivende temperatur over 35 °C  $\rightarrow$  luft ud. Fugtigheden i rummet stiger Udluft rummet bedre.

Strømafbrydelse. Tag med det samme tøjet ud af tørretumbleren, og bred det ud. Varmen kan undslippe. Pas på: Lugen, tromlen og tøjet

kan være meget varme. En eller flere indikatorlamper Rengøring af fnugfilter og luftkøler → side 4/6. Kontroller opstillingsbetingelser  $\rightarrow$  side 8. Sluk for apparatet, lad det køle af, og tænd igen. for programstatus blinker.

# Sikkerhedsanvisninger

Nødstilfælde – Træk med det samme netstikket ud af kontakten, eller afbryd sikringen. Tørretumbleren – anvendes til husholdningsbrug indendørs.

må KUN... – anvendes til tørring af tekstiler.

Tørretumbleren – anvendes til andre formål end ovenfor beskrevet.

 – ændres teknisk eller funktionelt. Børn og ikke-instruerede personer må ikke bruge tørretumbleren.

 Lad ikke børn være uden opsigt sammen med tørretumbleren. Hold husdyr borte fra tørretumbleren.

- Fiern alle genstande fra lommerne i tøjet. Vær især opmærksom på lightere

Brug ikke lugen som støtte eller til at sidde på → tørretumbleren kan vælte!

 Fastgør løse ledninger → fare for snubling! Tørretumbleren må ikke anvendes på steder med frostfare.

- Tilslut tørretumbleren forskriftsmæssiat til en stikkontakt med vekselstrøm, fordi der i modsat fald ikke kan garanteres for sikkerheden. Ledningstværsnittet skal være tilstrækkeligt stort.

- Anvend kun feilstrømsrelæer, som er forsynet med dette mærke:

- Ledningsstik og stikkontakt skal passe sammen. Der må ikke anvendes multistik/-koblinger og/eller forlængerledninge Berør ikke netstikket med fugtige hænder 

fare for elektrisk stød!

Træk aldrig netstikket ud af kontakten ved at trække i ledningen. Netledningen må ikke beskadiges → fare for elektrisk stød!

 Læg kun tøj og tekstiler i tørretumbleren. Kontroller indholdet, inden der tændes for tørretumbleren! Tørretumbleren må ikke anvendes, hvis tøjet har været i kontakt med opløsningsmidler, olie, voks, fedt eller maling (f.eks. hårspray, neglelakfjerner,

pletfierner, rensebenzin etc.)  $\rightarrow$  brand-/eksplosionsfare! Tørretumbleren må ikke benyttes, hvis der har været anvendt industrielle

kemikalier til rengøring. - Fare på grund af støv (f.eks. kulstøv, mel): Anvend ikke tørretumbleren

Sluk aldrig for tørretumbleren, inden tørringen er afsluttet, med mindre alt tøjet hurtigt tages ud og bredes ud, så varmen kan undslippe.

Tørretumbleren må ikke benyttes, hvis vasketøjet indeholder skummateriale/ -gummi → elastisk materiale kan ødelægges, og tørretumbleren kan beskadiges som følge af evt. deformering af skummaterialet.

- Lette genstande/materialer, som f.eks. langt hår, kan bliver suget ind i tørretumblerens luftindtag → fare for tilskadekomst!

Den sidste del af tørrecyklussen udføres uden varme (afkølingscyklus) for at sikre, at vasketøjet bibeholder en temperatur, som ikke beskadiger det.

Sluk tørretumbleren efter programslut. Apparatets bagvæg bliver meget varm udvendig under driften.

Rør aldrig ved den varme overflade på apparatets bagvæg. Hold børn på sikker afstand  $\rightarrow$  fare for forbrænding! Kondensvand er ikke drikkevand og kan være tilsmudset af fnug fra

- Anvend ikke tørretumbleren, hvis den er defekt, eller der er mistanke om en

defekt - må kun repareres af kundeservice. - Anvend ikke tørretumbleren, hvis netledningen er defekt. En defekt netledning

må kun udskiftes af kundeservice for at undgå, at der opstår fare. Ved udskiftning af glødepæren i den indvendige belysning skal netstikket ubetinget trækket ud af stikkontakten → fare for elektrisk stød!

Af sikkerhedsgrunde må der udelukkende anvendes originale reservedele og

- Tørretumbler: Træk netstikket ud af kontakten, og skær **derefter** netledningen af apparatet. Aflever tørretumbleren på et offentligt sted for bortskaffelse. Emballage: Overlad ikke emballagemateriale til børn → fare for kvælning!

Alle materialer er miljøvenlige og kan genbruges. Skal bortskaffes miljøvenligt.



da Brugs- og monteringsvejledning



siemens-home.com/welcome

Følg sikkerhedsanvisningerne på side 11!



The Læs først denne vejledning og den separate Vejledning **III for energibesparelse**, inden tørretumbleren tages i brug!



# Den nye tørretumbler

Tillykke - du har valgt et moderne kvalitetsprodukt fra Siemens. Denne kondenstørretumbler har et meget lavt energiforbrug. Alle tørretumblere bliver kontrolleret grundigt for fejl og mangler, inden de forlader vores fabrik.

Hvis du har spørgsmål, er du velkommen til at kontakte vores kundeservice.

# Miljøvenlig bortskaffelse 🗵

Dette apparat er mærket iht. det europæiske direktiv 2012/19/EU om affald af elektriske og elektroniske produkter (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Dette direktiv indeholder bestemmelser om returnering og recycling af kasseret elektrisk udstvr gældende over hele EU.

Der findes yderligere oplysninger om vores produkter, tilbehør, reservedele og service findes på www.siemens-home.com

# Anvendelse i henhold til formål

kun til husholdningsbrug

kun til tørring af tekstiler, som er blevet vasket i vand.



Hold børn under 3 år på sikker afstand af tørretumbleren.

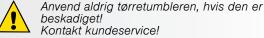
Lad ikke børn udføre rengøring eller vedligeholdelse af tørretumbleren uden at være under opsiat.

Lad ikke børn være uden opsigt sammen med tørretumbleren!

Hold husdyr borte fra tørretumbleren! Tørretumbleren kan bruges af børn fra 8 år samt af personer med begrænsede fysiske, sensoriske eller psykiske evner og af personer med manglende erfaring eller viden, hvis de er under opsigt eller er blevet instrueret af en ansvarlig

Dette apparat er beregnet til brug i en højde på op til maksimalt 4000 meter over havets overflade.

# Forberede installation se side 8



tør



Kun med tørre hænder! Hold kun i stikket!



#### Sorter vasket

Fjern alle genstande fra lommerne. Vær især opmærksom på lightere! Tromlen skal være tom, når vasketøjet lægges

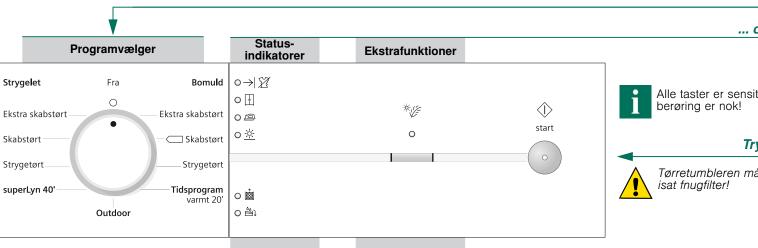
Se programoversigten på side 7.

Se også den separate vejledning "Uldkurv" (afl

# Vælg pro

Try





Rengør fnugfiltret og/eller luftkøleren under rindende vand → side 4/6. 

(Filter)

Tøm kondensvandbeholder. (Beholder)

Service-

indikatorer

\*# (Skåne)

Finjustering af tørreresultatet

Reduceret temperatur med længere tørretid til sarte tel polyacryl, polyamid, elastan eller acetat.

Tørreresultatet (f.eks. skabstørt) kan indjusteres i tre tri (1 - maks. 3) til programmet Bomuld, Strygelet og supe → forindstilling = 0. Efter finindstillingen af et af disse programmer bibeholdes indstillingen også for de andre Yderligere oplysninger  $\rightarrow$  side 5/6.



netstikket kontakten

øjet + læg det i

nængigt af model).

gram + indstil ælg tørreprogram ...

ng tilpas individuelt

ive, en let

∕k på tasten ∜ start

3

kun bruges med

kstiler 🖸, som f.eks.

0, 1, 2, 3 rLyn 40'

# **Tørring**



**Tørring** 

## Tømme kondensvand

Tøm altid beholderen efter tørringen!

- 1. Træk kondensvandbeholderen ud, og hold den vandret.
- 2. Hæld kondensvandet ud.

Skyd altid beholderen helt ind, til den går i indgreb.
 Hvis indikatorlampen (Beholder) blinker → Hvad skal man gøre, hvis..., side 10.



# Rense fnugfilter

Rens altid fnugfiltret efter tørringen!

- 1. Luk lugen op, fjern fnug fra lugen/området ved lugen.
- 2. Træk fnugfiltret ud, og klap det op.
- 3. Fjern fnuggene (stryg hånden over fnugfiltret). Skyl fnugfiltret igennem med varmt vand, hvis det er meget snavset eller tilstoppet, og tør det godt!
- 4. Klap fnugfiltret sammen igen, og sæt det på plads.



# Slukke tørretumbler

Stil programvælgeren på Fra.

Lad ikke tøjet blive liggende i tørretumbleren!



# Vasketøj, udtagning

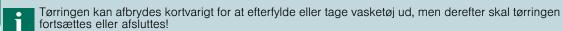
Den automatiske antikrøl-funktion bevæger tromlen med bestemte tidsintervaller. Vasketøjet bliver løsnet og holdt blødt i en time (hvis ekstrafunktionen Antikrøl er valgt, i to timer afhængigt af model).





Programslut så snart indikatorlampen → X (tøjet løsnes/færdig) lyser.

# Afbryd program efterfyldning eller udtagning af vasketøj.





Sluk aldrig for tørretumbleren, før tørringen er afsluttet! Tromlen og lugen kan være meget varme!

- Luk lugen op, tørringen bliver afbrudt.
- Fyld mere vasketøj i, eller tag vasketøj ud, og luk lugen.
- Vælg eventuelt program og ekstrafunktioner igen.
- Tryk på tasten 🗘 start.

# Anvisninger om vasketøj ...



# Plejemærker på tekstiler

#### Følg producentens plejeanvisninger!

Tørring ved normal temperatur.

□ Tørring ved lav temperatur → vælg også \* (Skåne).

Følg ubetinget sikkerhedsanvisningerne på side 11! F.eks. må følgende tekstiler ikke tørres i tørretumbler:

- Luftuigennemtrængelige tekstiler (f.eks. med gummibelægning).

Sarte stoffer (silke, syntetiske gardiner) → krølning!

Dryppende vådt vasketøj → højt energiforbrug!

- Vasketøi, som er tilsmudset med olie.

## Tips om tørring



- Tør altid meget små tekstilstykker (f.eks. babystrømper) sammen med større stykker (f.eks. et håndklæde).
- Luk lynlåse, hægter og maller, og knap betræk. Bind stofbælter, forklædebånd osv.
- Tør ikke strygelet vasketøj for længe → risiko for krølning! Lad tøjet eftertørre udenfor tørretumbleren.
- Uld må ikke tørres i tørretumbleren, kun opfriskes → side 7 Programmer Uldfinish (afhængigt af model).
- Stryg ikke tøjet umiddelbart efter tørringen, men lad det ligge sammenlagt et stykke tid → derved bliver restfugtigheden ensartet fordelt.
- Tørreresultatet afhænger af den vandtype, der anvendes til vasken, → Finiustering af tørreresultatet, side 5/6.
- Strikkede tekstiler (f.eks. T-shirts, sportstøj) kryber ofte ved den første tørring. → Brug ikke programmet **Ekstra skabstørt**.
- Stivet vasketøj er ikke optimalt egnet til tørring i tørretumbler → stivelse efterlader en belægning, der påvirker tørringen negativt.
- Doser skyllemidlet iht. producentens angivelser ved vask af tøj, der skal tørres i tørretumbler.
- Anvend et tidsprogram ved fortørrede tekstiler med flere lag eller enkelte små stykker vasketøi. Også velegnet til eftertørring.

#### Miliøbeskyttelse / sparetips

- Centrifuger vasketøjet grundigt i vaskemaskinen, inden det tørres → højere centrifugeringshastighed reducerer tørretiden og sænker energiforbruget. Centrifuger også strvaelet tøi.
- Udnyt den maksimalt anbefalede tøjmængde, men overskrid den ikke → programoversigt, side 7.
- Sørg for god udluftning i rummet under tørringen.
- Luftindtaget må ikke tildækkes eller tilklæbes.
- Hold luftkøleren ren → Pleje og rengøring, side 6.

# Finjustering af tørreresultatet



## Indstilling af tørringsgrad



Stil på Fra





og drei 5 x mod højre







1 x mod højre Tryk vedvarende på \* (Skåne),

Tryk på \* (Skåne), Stil på Fra til det ønskede trin er nået

# Finjustering af tørreresultatet

Tørring / Strygetørt / Skabstørt / Antikrøl funktion vises ef ter hinanden.

Kort signal ved ændring fra tørringsgrad 3 til 0, langt signa andre situationer.

_	0	0	0	0
	•	ŏ	Ö	ŏ
ı	0	0	0	0
	0	1	2	3

# Rengøring og pleje



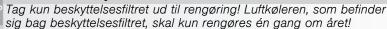
Kun ved slukket tørretumbler!

#### Tørretumblerkabinet, betjeningspanel, luftindtag, fugtighedsføler

- Tør af med en blød, fugtig klud.
- Anvend ikke aggressive rengørings- eller opløsningsmidler.
- Fiern rester af sæbe og rengøringsmidler med det samme.
- Under tørringen kan der af og til danne sig vandansamlinger mellem ruden og tætningen. Det forringer ikke tørretumblerens funktion på nogen måde!

Rens beskyttelsesfiltret 5 - 6 gange om året. eller hvis (Filter) blinker efter rensning af fnugfiltret.

#### Luftkøler / beskyttelsesfilter





- Lad tørretumbleren køle af.
- Der kan løbe restvand ud. læg en sugende klud under serviceklappen.
- 1. Frigør serviceklappens låsning.
- 2. Luk serviceklappen helt op.

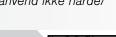


- 3. Drej de to låsearme ind mod hinanden.
- 4. Træk beskyttelsesfiltret / luftkøleren ud.



Pas på, at beskyttelsesfiltret og luftkøleren ikke bliver beskadiget! Rengør udelukkende med varmt vand, og anvend ikke hårde/ skarpkantede genstande!





- 5. Rengør beskyttelsesfilter / luftkøler helt. Lad vandet dryppe godt af.
- 6. Rengør tætningerne.
- 7. Sæt beskyttelsesfiltret / luftkøleren ind igen, håndtaget skal vende nedad!
- 8. Drej de to låsearme tilbage igen.
- 9. Luk serviceklappen, til låseanordningen går i indgreb.

#### **Fuatfølere**

Tørretumbleren er udstyret med fuatfølere af rustfrit stål. Fuatfølerne måler fugtigheden i vasketøjet. Efter længere tids drift kan der danne sig et tyndt lag kalk på fugtfølerne.

1. Luk lugen op, og rens fugtfølerne med en fugtig svamp med ru overflade.





Brug aldrig ståluld eller skurende midler!

# se også side rogramoversi

Tøjet skal kunne tåle tørring i tørretumbler.

Efter tørring skal vasketøjet	jet	≥ stryges	a stryges let	💋 ikke stryges	⊙ rulles
PROGRAMMER		TEKSTILTYPE OG ANVISNINGER	ANVISNINGER		
*Bomuld	maks. 7 kg	Slidstærke tekstiler,	Slidstærke tekstiler, kogefaste tekstiler af bomuld eller hør.	omuld eller hør.	
*Strygelet	maks. 3,5 kg	Strygefrit vasketøj af	syntetiske fibre og blar	maks. 3,5 kg Strygefrit vasketøj af syntetiske fibre og blandingsstoffer, strygelet bomuld.	muld.
Strygetørt		Vasketøjet er egnet	til strygning (vasketøjet	Vasketøjet er egnet til strygning (vasketøjet bør stryges for at undgå folder).	folder).
Skabstørt	R	Til tøj med ét lag.			
Ekstra skabstørt	R	Til tøj med tykke om	Til tøj med tykke områder med flere lag stof.		
Tidsprogram varmt 20°	maks. 3 kg	Fortørrede, sarte tek Også til eftertørring.	stiler med flere lag, af a	Fortørrede, sarte tekstiler med flere lag, af akrylfibre eller til enkelte små stykker vasketøj. Også til eftertørring.	må stykker vasketøj.
superLyn 40'	maks. 2 kg	Vasketøj, som skal t Afhængigt af tekstilty fyldningsmængden i	Vasketøj, som skal tørres hurtigt, f.eks. af syntetiske fibre, bomulr Afhængigt af tekstiltypen, sammensætningen af tørretøjet, tøjets i fyldningsmængden kan værdierne afvige fra de angivne værdier.	Vasketøj, som skal tørres hurtigt, f.eks. af syntetiske fibre, bomuld eller blandede fibre. Afhængigt af tekstiltypen, sammensætningen af tørretøjet, tøjets restfugtighed samt fyldningsmængden kan værdierne afvige fra de angivne værdier.	er blandede fibre. ugtighed samt
Outdoor	maks. 1,5 kg	Tekstiler med memb (jakker/bukser med	Tekstiler med membranbelægning, vandafvisende teks (jakker/bukser med udtageligt inderfor tørres separat).	sende tekstiler, funktions s separat).	Tekstiler med membranbelægning, vandafvisende tekstiler, funktionsbeklædning, fleecestoffer (jakker/bukser med udtageligt inderfor tørres separat).

\*Tørreresultater kan vælges individuelt → Ekstra skabstørt, Skabstørt og Strygetørt (afhængigt af model). Tørringsgraden kan finjusteres: Tekstiler med flere lag kræver længere tørretid end tekstiler med ét lag. Anbefaling: Separat tørring!

# Installering

- Leveringsomfang: Tørretumbler, brugs- og opstillingsveiledning, uldkurv (afhængigt af model).
- Kontroller tørretumbleren for transportskader!
- Tørretumbleren er meget tung. Løft den ikke alene!
- Pas på skarpe kanter!
- Løft ikke tørretumbleren i dele, der stikker ud (f.eks. lugen) fare for brud!
- Tørretumbleren må ikke opstilles i rum, hvor der er risiko for frost! Der kan opstå skader, hvis vandet fryser!
- Lad i tvivlstilfælde en fagmand foretage tilslutningen!

# Opstilling af tørretumbler

- Netstikket skal altid være tilgængeligt.
- Opstil tørretumbleren på et rent, jævnt og fast underlag!
- Hold luftindtaget på tørretumbleren frit.
- Hold området omkring tørretumbleren rent.
- Juster tørretumbleren ind til vandret ved hiælp af skruefødderne. Anvend et vaterpas.

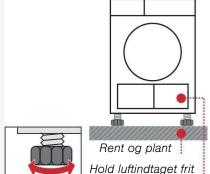
Skruefødderne må under ingen omstændigheder fjernes!

Opstil ikke tørretumbleren bag en dør eller skydedør, som kan forhindre eller blokere for åbning af tørretumblerens luge! Dette sikrer, at børn ikke kan blive spærret inde i maskinen og komme i livsfare.



Tag alle tilbehørsdele ud af tromlen.

Tromlen skal være tom!



Produceret af BSH Hausgeräte GmbH med varemærkelicens fra Siemens AG

WT44E107DN

BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Straße 34 81739 München/GERMANY

**Nettilslutning** se Sikkerhedsanvisningerne → side 11.

Tilslut tørretumbleren forskriftsmæssigt til en vekselstrøms-stikkontakt med jordforbindelse. Lad i tvivlstilfælde en elektriker kontrollere stikkontakten!

 Netspændingen og spændingsangivelsen på tørretumblerens typeskilt (→ side 9) skal stemme overens!

Tilslutningsværdi og påkrævet sikring er angivet på tørretumblerens typeskilt.



# Elektrisk tilslutning

Apparatet er udstyret med et EU-Schuko-stik (sikkerhedsstik) og kan anvendes i Finland, Norge og Sverige. I Danmark er apparatet kun godkendt til brug i forbindelse med en stikkontakt type E hhv. type ČEE7/7-S med et jordben.

Typ E



Hvis der kun findes en stikkontakt af type K på tilslutningsstedet, skal apparatet tilsluttes med en egnet stik-adapter. Kun på denne kan det sikres, at apparatet er korrekt sikkerhedsjordet. Denne adapter (tilladt til maks. 13 ampere) kan bestilles via kundeservice

Typ K



Frostsikring / transport

(reservedelsnr. 616581).



Tørretumbleren må ikke benyttes ved frostfare!



#### Forberedelse

- 1. Tømning af kondensvandbeholder, side 4.
- Stil programvælgeren på et vilkårligt program.
- 3. Tryk på tasten  $\diamondsuit$  start  $\rightarrow$  kondensvandet bliver pumpet ind i beholderen.
- 4. Vent 5 minutter, og tøm igen kondensvandbeholderen.
- 5. Stil programvælgeren på Fra.

#### Tekniske data

Mål (DxBxH) 60 x 60 x 85 cm (indstillelig højde) Vægt Ca. 45 kg

Maks. fyldningsmængde 7 kg Kondensvandbeholder Ca. 4.2 I

Tilslutningsspænding Tilslutningseffekt

Sikring Se typeskilt

Omgivende temperaturer

Produktnummer **Fabrikationsnummer** 

Typeskiltet er anbragt på bagsiden af tørretumbleren.

Effektforbrug i slukket tilstand 0.10 W Effektforbrug i standby-tilstand (ikke-slukket tilstand) 1.00 W

#### Forbrugs Værdier (Mærkeværdien opnås ved maksimal varmeeffekt.)

Program	Den centrifugeringshastighed, som blev anvendt til vasketøjet	Varig	hed**	Energif	orbrug**
Bomuld	_	7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
Skabstørt*	1400 rpm	112 min	93 min	3,54 kWh	1,95 kWh
	1000 rpm	131 min	100 min	4,13 kWh	2,27 kWh
	800 rpm	150 min	116 min	4,72 kWh	2,79 kWh
Strygetørt*	1400 rpm	93 min	78 min	2,55 kWh	1,78 kWh
	1000 rpm	111 min	87 min	3,22 kWh	2,23 kwh
	800 rpm	130 min	98 min	3,90 kWh	2,81 kwh
Strygelet		3,5 kg		3,5 kg	
Skabstørt*	800 rpm	48 min	42 min	1,35 kWh	1,35 kWh
	600 rpm	60 min	51 min	1,65 kWh	1,65 kWh

Programindstilling for prøvning iht. gældende norm EN 61121

# Mest effektive program til tekstiler af bomuld

Følgende "standard-bomuld-program" (markeret med ) er velegnet til tørring af bomuldstekstiler med normal fugtighed og er, hvad angår det kombinerede energiforbrug, det mest effektive program til tørring af våde bomuldstekstiler.

#### Standard-programmer til bomuld iht. gældende EU-forordning 932/2012

Program	Tøjmængde	Energiforbrug	Programvarighed
☐ Bomuld Skabstørt	7 kg/3,5 kg	4,13kWh/2,27 kWh	131 min/100 min

Programindstilling til prøvning og energimærkning iht, direktiv 2010/30/EF.

# Ekstra tilbehør (hos kundeservice via bestillingsnummer, afhængigt af model)

Monteringssæt til vaskesøile

Pladsbesparende placering af tørretumbleren ovenpå en egnet vaskemaskine af samme dybde og bredde. Tørretumbleren skal ubetinget fastgøres til vaskemaskinen med dette monteringssæt. WZ 20300: Med udtrækkelig bordplade.

Toppladen skal udskiftes med en metalplade, og dette skal **ubetinget** udføres af fagmand.

Letter ilægning / udtagning af vasketøj. Kurven i udtræksenheden kan bruges til transport af vasketøjet

Tilslutningssæt for kondensvand til afløb

Kondensvandet bliver ledt direkte til afløbet gennem en slange.

# Hvad skal man gøre, hvis...



Kontakt vores kundeservice, hvis en fejl ikke kan afhjælpes på egen hånd. Vi finder altid en passende løsning, også for at undgå unødvendige teknikerbesøg. Hav tillid til producentens kompetence, og på den måde kan det sikres, at reparationer bliver udført af uddannede serviceteknikere, som bruger originale reservedele. Kontaktdata for den nærmeste **Kundeservice** findes i den vedlagte liste over kundeserviceafdelinger:

- DK 44 89 89 85

Oplys apparatets produktnummer (E-Nr.) og fabrikationsnummer (FD-Nr.) ved kontakt med kundeservice (se på indersiden af lugen).

Sæt programvælgeren på Fra, og træk netstikket ud af stikkontakten.

Indikatorlampe  $\diamondsuit$  start lyser Er netstikket i kontakten? Er der valgt program? ikke. Kontroller sikringen for stikkontakten.

Display og indikatorlamper (afhængigt af model) er slukket, og tasten \$\psi\$ start blinker.

Energispare-modus er aktiveret → separat Veiledning for energispare-modus.

Indikatorlampen 
(Beholder), Tømning af kondensvandbeholder  $\rightarrow$  side 4. og tasten **start** blinker. Kontroller slangen til kondensafløb, hvis den forefindes.

Indikatorlampen (Filter), og Rengør fnugfiltret og/eller luftkøleren under rindende vand tasten **start** blinker.  $\rightarrow$  side 4/6. Er der trykket på tasten  $\diamondsuit$  **start**?

Tørretumbleren starter ikke.

Er lugen lukket? Er der indstillet et program? Omgivende temperatur over 5 °C?

Der l
øber vand ud.

er stadia for fuatiat.

Indjuster tørretumbleren til vandret. Rens luftkølerens tætning. Tryk lugen til, til den går hørbart i indgreb.

Lugen åbnes af sig selv. Tøjet er krøllet.

Er påfyldningsmængden overskredet? Tag tøjet ud straks ved programmets afslutning, hæng det op, og træk det i form. Valg af ikke-tilpasset program  $\rightarrow$  side 7.

Vasketøjet er ikke helt tørt eller

Efter programslut føles varmt vasketøj fugtigere, end det i virkeligheden er. Bred vasketøjet ud. så varmen kan undslippe.

Finindstil tørringsresultatet. Derved forlænges tørretiden. uden at temperaturen forøges. Vasketøjet bliver mere tørt. Vælg et program med længere tørretid, eller vælg et højere tørringsresultat. Temperaturen bliver ikke forøget af dette. Vælg et tidsprogram til eftertørring af restfugt i vasketøjet. Hvis den maksimale påfyldningsmængde er overskredet, kan vasketøjet ikke blive gennemtørt.

Rens fugtfølerne i tromlen. Et fint kalklag på fugtfølerne kan forringe deres funktion, så vasketøjet ikke bliver gennemtørt. Tørringen blev afbrudt af et strømsvigt, på grund af en fyldt kondensvandbeholder, eller fordi den maksimale tørretid var overskredet.

Er tørretiden for lang?

Rengør fnugfiltre under rindende vand  $\rightarrow$  side 4. Utilstrækkelig lufttilførsel → sørg for luftcirkulation. Luftindsugningen er muligvis blokeret → hold indsugningsåbningen fri → side 8.

Omgivende temperatur over 35 °C → luft ud.

Fuatiaheden i rummet stiaer markant.

Udluft rummet bedre.

Strømafbrydelse.

Tag med det samme tøjet ud af tørretumbleren, og bred det ud. Varmen kan undslippe. Pas på: Lugen, tromlen og tøjet kan være meget varme.

En eller flere indikatorlamper for programstatus blinker.

Rengøring af fnugfilter og luftkøler  $\rightarrow$  side 4/6. Kontroller opstillingsbetingelser  $\rightarrow$  side 8. Sluk for apparatet, lad det køle af, og tænd igen.

Afhængigt af tekstiltypen, sammensætningen af tørretøjet, tøjets restfugtighed, den indstillede tørringsgrad samt fyldningsmængden kan værdierne afvige fra de angivne værdier.

# Sikkerhedsanvisninger



Nødstilfælde – Træk med det samme netstikket ud af kontakten, eller afbryd sikringen.

Tørretumbleren – anvendes til husholdningsbrug indendørs.

- anvendes til tørring af tekstiler.

Tørretumbleren – anvendes til andre formål end ovenfor beskrevet.

må ALDRIG... – ændres teknisk eller funktionelt.

Børn og ikke-instruerede personer må ikke bruge tørretumbleren.

 Lad ikke børn være uden opsigt sammen med tørretumbleren. Hold husdyr borte fra tørretumbleren.

- Fiern alle genstande fra lommerne i tøjet. Vær især opmærksom på lightere → eksplosionsfare!

Brug ikke lugen som støtte eller til at sidde på → tørretumbleren kan vælte!

Installation

- Fastgør løse ledninger → fare for snubling!

- Tørretumbleren må ikke anvendes på steder med frostfare.

Nettilslutning - Tilslut tørretumbleren forskriftsmæssigt til en stikkontakt med vekselstrøm, fordi der i modsat fald ikke kan garanteres for sikkerheden.

Ledningstværsnittet skal være tilstrækkeligt stort.

- Anvend kun feilstrømsrelæer, som er forsynet med dette mærke:

Ledningsstik og stikkontakt skal passe sammen.

Der må ikke anvendes multistik/-koblinger og/eller forlængerledninger.

Bergr ikke netstikket med fugtige hænder → fare for elektrisk stød!
 Træk aldrig netstikket ud af kontakten ved at trække i ledningen.

Netledningen må ikke beskadiges → fare for elektrisk stød!

Drift

- Læg kun tøj og tekstiler i tørretumbleren. Kontroller indholdet, inden der tændes for tørretumbleren!

- Tørretumbleren må ikke anvendes, hvis tøjet har været i kontakt med opløsningsmidler, olie, voks, fedt eller maling (f.eks. hårspray, neglelakfjerner, pletfjerner, rensebenzin etc.) → brand-/eksplosionsfare!

- Tørretumbleren må ikke benyttes, hvis der har været anvendt industrielle kemikalier til rengøring.

- Fare på grund af støv (f.eks. kulstøv, mel): Anvend ikke tørretumbleren → eksplosionsfare!

 Sluk aldrig for tørretumbleren, inden tørringen er afsluttet, med mindre alt tøjet hurtigt tages ud og bredes ud, så varmen kan undslippe.

 Tørretumbleren må ikke benyttes, hvis vasketøjet indeholder skummateriale/ -gummi → elastisk materiale kan ødelægges, og tørretumbleren kan beskadiges som følge af evt. deformering af skummaterialet.

 Lette genstande/materialer, som f.eks. langt hår, kan bliver suget ind i tørretumblerens luftindtag → fare for tilskadekomst!
 Den sidste del af tørrecyklussen udføres uden varme (afkølingscyklus) for at sikre, at vasketøjet bibeholder en temperatur, som ikke beskadiger det.

Sluk tørretumbleren efter programslut.

 Apparatets bagvæg bliver meget varm udvendig under driften. Rør aldrig ved den varme overflade på apparatets bagvæg. Hold børn på sikker afstand → fare for forbrænding!



 Kondensvand er ikke drikkevand og kan være tilsmudset af fnug fra tøjet!

Defekter

- Anvend ikke tørretumbleren, hvis den er defekt, eller der er mistanke om en defekt - må kun repareres af kundeservice.

 Anvend ikke tørretumbleren, hvis netledningen er defekt. En defekt netledning må kun udskiftes af kundeservice for at undgå, at der opstår fare.

 Ved udskiftning af glødepæren i den indvendige belysning skal netstikket ubetinget trækket ud af stikkontakten → fare for elektrisk stød!

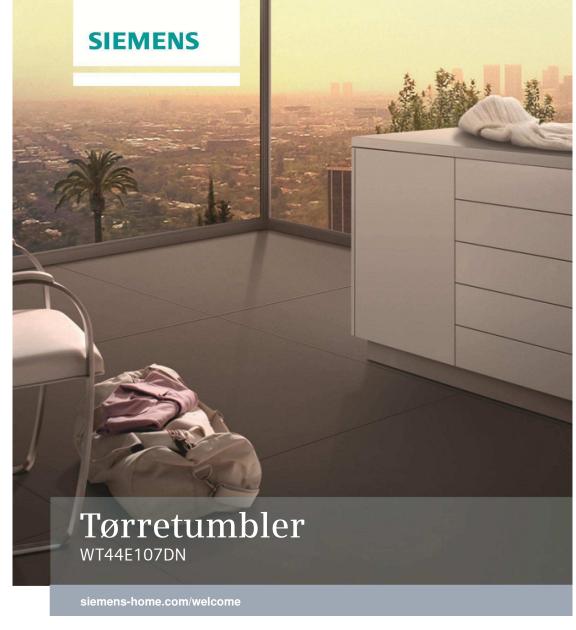
Reservedele

 Af sikkerhedsgrunde må der udelukkende anvendes originale reservedele og tilbehør.

Bortskaffelse - Tørretumbler: Træk netstikket ud af kontakten, og skær derefter netledningen af apparatet. Aflever tørretumbleren på et offentligt sted for bortskaffelse.

- Emballage: Overlad ikke emballagemateriale til børn → fare for kvælning!

Alle materialer er miljøvenlige og kan genbruges. Skal bortskaffes miljøvenligt.



# da Brugs- og monteringsvejledning



Følg sikkerhedsanvisningerne på side 11!



Læs først denne vejledning og den separate Vejledning for energibesparelse, inden tørretumbleren tages i brug! Reaister your